

Detecting And Exploiting Semantic Overlap (DAESO)

Emiel Kraahmer
Tilburg University



`_textkernel`



ru | STEVIN

Daeso is ...

- ... a Stevin project that will start on 1 October 2006 and will run for 3 years.
- ... a follow up to the Imogen - IMIX project.
- ... a collaboration between:
 - Tilburg University (Erwin Marsi, Emiel Kraemer),
 - University of Amsterdam (Maarten de Rijke),
 - Antwerp University (Walter Daelemans) and
 - TextKernel (Jakub Zavrel).

Semantic Overlap

- Steve Irwin, the TV host known as the "Crocodile Hunter," has died after being stung by a stingray off Australia's north coast. [www.cnn.com]
- Steve Irwin, the daredevil wildlife documentarian, is killed in a stingray attack while filming on the Great Barrier Reef [www.time.com]



Daeso in brief

- Development of a parallel monolingual corpus.
- Based on this, development of **tools** for detecting semantic overlap.
- Evaluate the benefits of exploiting semantic overlap in practical **applications**.

Corpus

- Build a monolingual parallel corpus for Dutch [1M words].
- Text genres:
 - Parallel, recent translations
 - News stories describing same event
 - Answers from QA engines [IMIX]
- Manually aligned and classified.

Detecting Semantic Overlap

- **Alignment** of sentences on the basis of dependency trees (Alpino).
- **Classification** of semantic relations such as paraphrases, specifies, generalizes, etc.
[Also relevant for recognizing textual entailments, e.g., RTE2, Marsi et al. 2006]
- **Fusion** of overlapping sentences for text-to-text generation.

Exploiting Semantic Overlap

- **Multi Document Summarization** [“beyond extraction”]: better, more informative summaries?
- **Information Extraction**: improved recall?
- **Question Answering**: more complete and more accurate answers?

More information

Contact: Emiel Krahmer
e.j.krahmer@uvt.nl